

II

(Atti non legislativi)

ACCORDI INTERNAZIONALI

Lettera di notifica dell'Unione europea alla Confederazione svizzera, a seguito dell'adesione della Croazia, di una modifica tecnica dell'allegato I dell'accordo tra la Comunità europea e la Confederazione svizzera che stabilisce misure equivalenti a quelle definite nella direttiva 2003/48/CE del Consiglio, del 3 giugno 2003, in materia di tassazione dei redditi da risparmio sotto forma di pagamenti di interessi

Egregio signore,

mi prego di far riferimento all'accordo tra la Comunità europea e la Confederazione svizzera che stabilisce misure equivalenti a quelle definite nella direttiva 2003/48/CE del Consiglio in materia di tassazione dei redditi da risparmio sotto forma di pagamenti di interessi.

A seguito dell'adesione della Croazia, l'allegato I dell'accordo tra la Comunità europea e la Confederazione svizzera che stabilisce misure equivalenti a quelle definite nella direttiva 2003/48/CE del Consiglio in materia di tassazione dei redditi da risparmio sotto forma di pagamenti di interessi richiede una modifica tecnica conformemente all'articolo 21, paragrafo 2, primo comma, di detto accordo.

L'articolo 21, paragrafo 2, primo comma, dell'accordo prevede che l'elenco delle autorità competenti di cui all'allegato I possa essere modificato mediante una semplice notifica all'altra parte contraente da parte della Svizzera per quanto riguarda l'autorità di cui alla lettera a) del suddetto allegato e da parte della Comunità per quanto riguarda le altre autorità.

Le comunico a nome dell'Unione europea che l'autorità competente per la Croazia è la seguente:

— in Croazia: Ministar financija o un suo rappresentante autorizzato,

e che questa menzione dev'essere aggiunta nell'allegato I dell'accordo alla lettera ac) dopo le autorità competenti di cui alla lettera ab).

La modifica tecnica di cui alla presente notifica si applica a decorrere dal 1° luglio 2013.

Voglia gradire i sensi della mia più alta considerazione.

Per l'Unione europea,

Heinz ZOUREK

Direttore generale della direzione generale della Fiscalità e dell'unione doganale
